# ЮНСИТРАЛ Кодекс поведения судей при урегулировании международных инвестиционных споров





Телефон: (+43-1) 26060-4060 Телефакс: (+43-1) 26060-5813 Интернет: uncitral.un.org Эл. почта: uncitral@un.org

# КОМИССИЯ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО ПРАВУ МЕЖДУНАРОДНОЙ ТОРГОВЛИ

# Кодекс поведения судей при урегулировании международных инвестиционных споров, подготовленный ЮНСИТРАЛ



ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ Вена, 2024 год

© Организация Объединенных Наций, 2024 год. Все права защищены.

Употребляемые обозначения и изложение материала в настоящем издании не означают выражения со стороны Секретариата Организации Объединенных Наций какого бы то ни было мнения относительно правового статуса какой-либо страны, территории, города или района или их органов власти либо относительно делимитации их границ. Содержащиеся в настоящем издании ссылки на веб-сайты представлены для удобства читателя и являются верными на момент выпуска. Организация Объединенных Наций не несет ответственности за точность этой информации после выпуска или за содержание любого внешнего веб-сайта.

Настоящая публикация официально не редактировалась.

Подготовка к изданию: Секция английского языка и издательских и библиотечных услуг, Отделение Организации Объединенных Наций в Вене.

#### Содержание

	, принятая Генеральной Ассамблеей 2023 года
междунаро	ведения судей при урегулировании одных инвестиционных споров, енный ЮНСИТРАЛ1
Статья 1.	Определения
Статья 2.	Применение Кодекса
Статья 3.	Независимость и беспристрастность 1
Статья 4.	Ограничение на одновременное выполнение нескольких функций 2
Статья 5.	Обязанность проявлять усердие 2
Статья 6.	Добросовестность и компетентность 3
Статья 7.	Обмен сообщениями ex parte 3
Статья 8.	Конфиденциальность
Статья 9.	Обязанность раскрывать информацию . 4
Статья 10.	Соблюдение Кодекса поведения 5
Приложен	ия6
Приложени	те 1 (Кандидаты) Декларация, раскрытие информации и справочная информация
Приложени	не 2 (Судьи) Декларация и раскрытие информации 6
Кодексу по	оий к подготовленному ЮНСИТРАЛ оведения судей при урегулировании одных инвестиционных споров8
Статья 1.	Определения
Статья 2.	Применение Кодекса 9
Статья 3.	Независимость и беспристрастность 9

Статья 4	١.	Ограничение на одновременное	
		выполнение нескольких функций 1	3
Статья 5	5.	Обязанность проявлять усердие 14	4
Статья 6	ó.	Добросовестность и компетентность 14	4
Статья 7	7.	Обмен сообщениями ex parte 1.	5
Статья 8	3.	Конфиденциальность	5
Статья 9	).	Обязанность раскрывать информацию 1	6
Статья 1	0.	Соблюдение Кодекса поведения 2	1

### Резолюция, принятая Генеральной Ассамблеей 7 декабря 2023 года

[по докладу Шестого комитета (<u>А/78/433</u>, пункт 13)]

78/105. Кодекс поведения арбитров при урегулировании международных инвестиционных споров и Кодекс поведения судей при урегулировании международных инвестиционных споров с соответствующими комментариями, подготовленные Комиссией Организации Объединенных Наций по праву международной торговли

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию <u>2205 (XXI)</u> от 17 декабря 1966 года, которой она учредила Комиссию Организации Объединенных Наций по праву международной торговли, поручив ей содействовать прогрессивному согласованию и унификации права международной торговли и в этой связи учитывать интересы всех народов, в особенности развивающихся стран, в деле широкого развития международной торговли,

отмечая, что Комиссия на своей пятидесятой сессии в 2017 году предоставила Рабочей группе III (Реформирование системы урегулирования споров между инвесторами и государствами) широкий мандат на проведение работы по теме возможного реформирования системы урегулирования споров между инвесторами и государствами и на разработку подходящих решений,

считая, что было бы целесообразно разработать свод этических стандартов для адъюдикаторов, ответственных за разрешение международных инвестиционных споров, в свете выявленных проблем, связанных с мнимым или явным отсутствием независимости и беспристрастности у некоторых адъюдикаторов, нередко дающим повод для критики легитимности системы урегулирования споров между инвесторами и государствами,

будучи убеждена, что разработка и введение в действие четких правил в отношении обязанностей адъюдикаторов, связанных, в частности, с соблюдением принципов независимости и беспристрастности, ограничением на одновременное выполнение нескольких функций, обменом сообщениями ех рагtе, соблюдением конфиденциальности и раскрытием информации, станут подходящим решением для выявленных проблем,

будучи убеждена также, что было бы весьма желательным разработать единообразные стандартные требования, применимые к арбитрам, участвующим в разрешении международных инвестиционных споров,

принимая во внимание, что Рабочая группа продолжает изучать вопрос о целесообразности представления Комиссии рекомендаций по ряду элементов реформы системы урегулирования споров между инвесторами и государствами, включая возможность создания постоянного механизма для разрешения международных инвестиционных споров, и что кодекс поведения членов такого постоянного механизма (именуемых «судьями») может стать частью правил, регулирующих функционирование этого механизма,

принимая также во внимание, что Рабочая группа изучает возможность разработки многостороннего документа для осуществления элементов реформы системы урегулирования споров между инвесторами и государствами, который может стать дополнительным средством содействия применению кодексов поведения,

отмечая, что после обстоятельных обсуждений Комиссия приняла на своей пятьдесят шестой сессии Кодекс поведения арбитров при урегулировании международных инвестиционных споров и сопроводительный комментарий и на той же сессии приняла в принципе Кодекс поведения судей при урегулировании международных инвестиционных споров и сопроводительный комментарий,

отмечая также, что подготовке Кодекса поведения арбитров и Кодекса поведения судей, а также сопроводительных комментариев способствовали консультации с правительствами и заинтересованными межправительственными и неправительственными организациями, а также совместная работа секретариатов Международного центра по урегулированию инвестиционных споров и Комиссии,

1. выражает признательность Комиссии Организации Объединенных Наций по праву международной торговли за разработку и принятие Кодекса поведения арбитров при урегулировании международных инвестиционных споров, текст которого содержится в приложении III к докладу Комиссии о работе ее

пятьдесят шестой сессии<sup>1</sup>, а также за разработку и принятие в принципе Кодекса поведения судей при урегулировании международных инвестиционных споров, текст которого содержится в приложении IV к тому же докладу<sup>2</sup>;

- 2. рекомендует Кодекс поведения арбитров для использования арбитрами, бывшими арбитрами, кандидатами и сторонами в споре, а также управляющими учреждениями в контексте международных инвестиционных споров;
- 3. *рекомендует также* Кодекс поведения судей для использования в рамках постоянно действующих механизмов в соответствующих случаях;
- 4. рекомендует далее правительствам и другим соответствующим заинтересованным сторонам, участвующим в переговорах о заключении международных инвестиционных соглашений и принятии законодательства, регулирующего иностранные инвестиции, в надлежащих случаях добавлять в них ссылки на Кодекс поведения арбитров и Кодекс поведения судей;
- 5. просит Генерального секретаря приложить все усилия к тому, чтобы обеспечить всеобщую известность и доступность Кодекса поведения арбитров и Кодекса поведения судей путем их широкого распространения среди правительств и других заинтересованных органов.

45-е пленарное заседание 7 декабря 2023 года

 $<sup>^1</sup>$  Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, семьдесят восьмая сессия, Дополнение № 17 (A/78/17), приложение III.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>Там же, приложение IV.

# Кодекс поведения судей при урегулировании международных инвестиционных споров, подготовленный ЮНСИТРАЛ

#### Статья 1. Определения

Для целей настоящего Кодекса:

- a) «судья» лицо, являющееся членом постоянного механизма;
- «кандидат» лицо, которое рассматривается для назначения в качестве судьи, но еще не утверждено в этом качестве;
- с) «обмен сообщениями ех parte» означает обмен любыми сообщениями, касающимися разбирательства в рамках постоянного механизма, между судьей и стороной в споре, ее законным представителем, филиалом, дочерней компанией или другим связанным с ними лицом в отсутствие или без ведома другой стороны (других сторон) спора или ее законного представителя.

#### Статья 2. Применение Кодекса

Кодекс применяется к судье, кандидату или бывшему судье в соответствии с правилами постоянного механизма.

#### Статья 3. Независимость и беспристрастность

- 1. Судья действует независимо и беспристрастно.
- 2. Пунктом 1 предусматривается, в частности, обязанность не делать следующего:
  - а) находиться под влиянием лояльного отношения к любой стороне в споре или любому другому лицу или субъекту;

- b) получать указания от любой организации, правительства или частного лица по любому вопросу, рассматриваемому при разбирательстве в рамках постоянного механизма;
- c) находиться под влиянием каких-либо имевших место ранее, нынешних или ожидаемых в будущем финансовых, деловых, профессиональных или личных отношений;
- использовать свое положение для продвижения любых финансовых или личных интересов, которые имеют отношение к одной из сторон в споре или к исходу разбирательства в рамках постоянного механизма;
- е) брать на себя любые функции или принимать любые выгоды, которые каким-либо образом будут препятствовать выполнению им или ею своих обязанностей; или
- f) предпринимать любые действия, которые создают видимость отсутствия независимости или беспристрастности.

#### Статья 4. Ограничение на одновременное выполнение нескольких функций

- 1. Судья не может исполнять никаких политических или административных обязанностей. Он или она не может посвящать себя никакому другому занятию профессионального характера, несовместимому с его или ее обязанностью действовать независимо и беспристрастно или с требованиями, вытекающими из условий его или ее назначения. В частности, судья не может выступать в качестве законного представителя или свидетеляэксперта в рамках какого-либо другого разбирательства.
- 2. Судья заявляет о любой другой функции или любом другом занятии в соответствии с правилами постоянного механизма. Любой вопрос, касающийся пункта 1, решается постоянным механизмом.
- Бывший судья не может никаким образом участвовать в любом разбирательстве в рамках постоянного механизма, находившемся на рассмотрении в период до истечения срока его или ее полномочий.
- 4. Бывший судья не выступает в качестве законного представителя или свидетеля-эксперта в любом разбирательстве в рамках постоянного механизма в течение трех лет после завершения срока его или ее полномочий.

#### Статья 5. Обязанность проявлять усердие

Судья выполняет свои должностные обязанности добросовестным образом в соответствии с условиями своего назначения.

#### Статья 6. Добросовестность и компетентность

Судья:

- а) ведет разбирательство компетентно и с соблюдением высоких стандартов честности, справедливости и вежливости;
- b) обладает необходимыми компетенцией и навыками и прилагает все разумные усилия для поддержания и повышения уровня знаний, навыков и качеств, необходимых для выполнения своих обязанностей; и
- с) не делегирует свои обязанности по принятию решений.

#### Статья 7. Обмен сообщениями ex parte

За исключением случаев, когда это разрешено правилами постоянного механизма, обмен сообщениями ех parte запрещается.

#### Статья 8. Конфиденциальность

- 1. Если это не разрешено правилами постоянного механизма, судья или бывший судья:
  - а) не раскрывает или не использует какую-либо информацию, касающуюся разбирательства в рамках постоянного механизма или полученную в связи с этим разбирательством;
  - b) не раскрывает информацию о каких-либо проектах решений в ходе разбирательства в рамках постоянного механизма;
  - c) не раскрывает содержание прений в ходе разбирательства в рамках постоянного механизма.
- 2. Если это не разрешено правилами постоянного механизма, судья не комментирует решение, вынесенное в ходе разбирательства в рамках постоянного механизма, а бывший судья не комментирует решение, вынесенное в ходе разбирательства в рамках постоянного механизма, в течение трех лет после окончания срока его или ее полномочий.
- 3. Обязанности, предусмотренные настоящей статьей, не подлежат выполнению судьей или бывшим судьей в том случае, если он (она) в силу юридического обязательства вынужден (вынуждена) раскрыть информацию в суде или другом компетентном

органе или ему (ей) необходимо раскрыть такую информацию для защиты или осуществления своих законных прав или в связи с разбирательством в суде или другом компетентном органе.

## Статья 9. Обязанность раскрывать информацию

- 1. Кандидат и судья раскрывают информацию о любых обстоятельствах, которые могут вызвать оправданные сомнения в их независимости или беспристрастности.
- 2. Независимо от требований согласно пункту 1, кандидат раскрывает информацию обо всех разбирательствах, в которых он или она участвует в настоящее время или участвовал (участвовала) за последние пять лет, в том числе в качестве арбитра, законного представителя или свидетеля-эксперта.
- 3. Независимо от требований согласно пункту 1, судья раскрывает, в частности, следующие сведения, имеющие отношение к разбирательству, которое будет проводиться или уже проводится им или ею с вынесением решения по спору:
  - a) о любых финансовых, деловых, профессиональных и близких личных отношениях за последние пять лет:
    - i) с любой из сторон в споре, участвующей в разбирательстве;
    - с законным представителем стороны в споре, участвующей в разбирательстве;
    - iii) со свидетелями-экспертами, участвующими в разбирательстве;
    - iv) с любым лицом или субъектом, указанным стороной в споре в качестве связанного с ней или напрямую или косвенно заинтересованного в исходе разбирательства, включая третью сторону, предоставляющую финансирование;
  - b) о любой финансовой или личной заинтересованности:
    - і) в исходе разбирательства;
    - ii) в любом другом разбирательстве, связанном с той же мерой или теми же мерами;
    - в любом другом разбирательстве с участием одной из сторон в споре либо с участием лица или субъекта, указанного одной из сторон в споре в качестве связанного с ней.

- 4. Для целей пунктов 1-3 кандидат и судья прилагают все разумные усилия к тому, чтобы узнать о таких обстоятельствах и сведениях.
- 5. Кандидат раскрывает информацию постоянному механизму в соответствии с правилами постоянного механизма.
- 6. Судья раскрывает информацию в соответствии с правилами постоянного механизма, как только ему или ей становится известно об обстоятельствах или сведениях, упомянутых в пунктах 1 и 3. Судья обязан (обязана) всегда раскрывать новые или недавно вскрывшиеся обстоятельства или информацию.
- 7. При наличии сомнений в необходимости раскрытия соответствующей информации кандидат и судья склоняются в пользу раскрытия информации.
- 8. Факт неразглашения информации сам по себе не обязательно свидетельствует об отсутствии независимости или беспристрастности.

#### Статья 10. Соблюдение Кодекса поведения

Соблюдение Кодекса регулируется правилами постоянного механизма.

#### Приложения

#### Приложение 1 (Кандидаты)

# Декларация, раскрытие информации и справочная информация

- 1. Я прочитал (прочитала) и понял (поняла) прилагаемый Кодекс поведения судей при урегулировании международных инвестиционных споров («Кодекс поведения»), подготовленный ЮНСИТРАЛ, и обязуюсь его соблюдать.
- 2. Насколько мне известно, причин, по которым я не должен (не должна) выступать в качестве судьи в данном разбирательстве, не существует.
- 3. В соответствии со статьей 9 Кодекса поведения я хотел (хотела) бы сделать следующее заявление и предоставить следующую информацию:

[изложить соответствующую информацию]

4. Я подтверждаю, что по состоянию на дату составления настоящей декларации у меня нет сведений о других обстоятельствах или информации для раскрытия. Я понимаю, что я обязан (обязана) всегда раскрывать новые или недавно вскрывшиеся обстоятельства и информацию, как только мне становится известно о таких обстоятельствах и информации.

#### Приложение 2 (Судьи)

#### Декларация и раскрытие информации

- 1. Я прочитал (прочитала) и понял (поняла) прилагаемый Кодекс поведения судей при урегулировании международных инвестиционных споров («Кодекс поведения»), подготовленный ЮНСИТРАЛ, и обязуюсь его соблюдать.
- 2. Насколько мне известно, причин, по которым я не должен (не должна) выступать в качестве судьи в данном разбирательстве, не существует. Я беспристрастен (беспристрастна) и независим (независима) и не имею недостатков, упомянутых в Кодексе поведения.

3. В соответствии со статьей 9 Кодекса поведения я хотел (хотела) бы сделать следующее заявление и предоставить следующую информацию:

[изложить соответствующую информацию]

4. Я подтверждаю, что по состоянию на дату составления настоящей декларации у меня нет сведений о других обстоятельствах или информации для раскрытия. Я понимаю, что я обязан (обязана) всегда раскрывать новые или недавно вскрывшиеся обстоятельства и информацию, как только мне становится известно о таких обстоятельствах и информации.

#### Комментарий к подготовленному ЮНСИТРАЛ Кодексу поведения судей при урегулировании международных инвестиционных споров

1. На своей пятьдесят шестой сессии в июле 2023 года ЮНСИТРАЛ приняла в принципе Кодекс поведения судей при урегулировании международных инвестиционных споров («Кодекс») и сопроводительный комментарий к нему. Настоящий Кодекс подготовлен исходя из предположения, что в будущем может быть создан постоянный многосторонний механизм (именуемый «постоянный механизм»).

#### Статья 1. Определения

#### Судья и кандидат

- 2. В уставе постоянного механизма или сопроводительном документе (именуемом «правила постоянного механизма») будет определено, кто является постоянным членом постоянного механизма («судья») и будет обязан соблюдать Кодекс (например, может ли Кодекс применяться к лицу, назначенному на непостоянной основе, или к лицу, назначенному для рассмотрения конкретного спора).
- 3. В ходе процедуры отбора в рамках постоянного механизма будет определен момент времени, когда лицо становится «кандидатом» и, соответственно, будет обязано соблюдать Кодекс. В том случае, если лицо не утверждается в качестве судьи, оно утрачивает статус кандидата. Когда кандидат утвержден в качестве судьи, на него возлагаются обязанности судьи.

#### Обмен сообщениями ex parte

4. Обмен сообщениями ех рагtе, определение которого содержится в пункте (c) статьи 1 и в который может вступать судья, регулируется статьей 7. Термин «обмен сообщениями ех рагtе» означает любой обмен сообщениями, касающимися разбирательства в рамках постоянного механизма, со стороной в споре, ее законным представителем, филиалом, дочерней компанией или другим связанным с ними лицом (например, материнской компанией стороны в споре или третьей стороной, предоставляющей финансирование) в отсутствие или без ведома противоположной стороны спора или ее законного представителя. Под

словом «отсутствие» в данном контексте не обязательно подразумевается, что другая сторона или ее законный представитель должны физически присутствовать в момент обмена такими сообщениями. Например, если судья задает вопрос одной из сторон спора по электронной почте, направляя копию своего сообщения другой стороне в споре, то эта сторона спора будет считаться «присутствующей» во время обмена сообщениями. С другой стороны, если сторона в споре лишь осведомлена об обмене сообщениями, то такой обмен сообщениями не должен признаваться осуществляемым «с ведома» противоположной стороны. Если, например, одна из сторон в споре случайно узнает о состоявшемся между судьей и противоположной стороной в споре обмене сообщениями по вопросу, связанному с разбирательством в рамках постоянного механизма, то это не означает, что такой обмен сообщениями разрешается задним числом. Под словами «без ведома» в данном контексте подразумевается, что другая сторона в споре или ее законный представитель были надлежащим образом уведомлены и получили возможность принять участие в обмене сообщениями.

#### Статья 2. Применение Кодекса

- 5. Кодекс применяется главным образом к судье и кандидату. Он применяется до начала и на протяжении всего разбирательства в рамках постоянного механизма, а также в течение всего срока полномочий судьи. При этом обязанности, предусмотренные в пунктах 3 и 4 статьи 4 и в статье 8, сохраняются и по истечении срока полномочий судьи, то есть являются обязанностями лиц, которые ранее входили в состав членов постоянного механизма («бывший судья»).
- 6. Правила постоянного механизма будут регулировать применение Кодекса к судьям, кандидатам и бывшим судьям, а также любые несоответствия статей Кодекса другим положениям об их поведении, включенным в правила постоянного механизма или базовое соглашение.

#### Статья 3. Независимость и беспристрастность

7. Согласно пункту 1 статьи 3 судья обязан избегать любой, будь то прямой или косвенной, коллизии интересов. «Независимость» означает отсутствие какого бы то ни было внешнего контроля, например отношений со стороной в споре, которые могли бы повлиять на решение судьи. «Беспристрастность» означает

отсутствие предвзятости или предрасположенности судьи по отношению к стороне в споре или к вопросам, затрагиваемым в ходе разбирательства в рамках постоянного механизма.

#### Сфера охвата этой обязанности

8. Обязанность действовать независимо и беспристрастно возникает в момент назначения и сохраняется до того момента, когда судья прекращает выполнять свои функции. Она распространяется на функции судьи постоянного механизма и, следовательно, не ограничивается разбирательством, которое ведет этот судья.

#### Пункт 2. Неисчерпывающий перечень обязанностей

- 9. В пункте 2 разъясняется, что именно подразумевается под обязанностью, указанной в пункте 1, на основе неисчерпывающего перечня примеров ситуаций, когда судья может быть уличен в отсутствии независимости или беспристрастности. Ориентировочность этого перечня подчеркивают слова «в частности» во вступительной формулировке. Также на отсутствие у судьи независимости или беспристрастности могут указывать обстоятельства, не перечисленные в пункте 2. В то же время те обстоятельства, которые в нем перечислены, будут признаваться нарушением принципов независимости или беспристрастности в зависимости от конкретных обстоятельств дела.
- 10. Формулировка «находиться под влиянием лояльного отношения» в подпункте (а) означает чувство обязанности перед каким-либо физическим или юридическим лицом или сочувствие по отношению к нему, которые могут возникнуть под влиянием ряда внешних факторов. Данный подпункт не регулирует само понятие «лояльное отношение». Скорее, он запрещает судье поддаваться влиянию такого лояльного отношения в своем поведении или своих суждениях. В этом отношении сам по себе факт наличия сходств с другим лицом, например окончание одного и того же учебного заведения, то же гражданство или работа в одной и той же юридической фирме, не будет являться доказательством того, что судья находится под влиянием лояльного отношения.
- 11. Формулировка «к любой стороне в споре или любому аругому лицу или субъекту» в подпункте (a) охватывает широкий круг лиц или структур, к которым можно теоретически лояльно относиться, и не сводится к сторонам в споре или «связанным с ними» лицам или структурам (см. ниже пункт 45). Таким образом, под ней могут подразумеваться, например: і) физическое или юридическое лицо, не являющееся стороной в разбирательстве, в

рамках которого судья выносит решение, но являющееся стороной в другом разбирательстве в рамках постоянного механизма; ii) физическое или юридическое лицо, не являющееся стороной в разбирательстве, но получившее разрешение на подачу представления в рамках этого разбирательства («сторона, не участвующая в споре»); iii) государство или организация региональной экономической интеграции, являющиеся сторонами основного инвестиционного договора, из которого возник спор, но не являющиеся сторонами в споре («Сторона договора, не участвующая в споре»); iv) другой член постоянного механизма; v) третьи стороны, предоставляющие финансирование; vi) свидетели-эксперты; vii) законные представители сторон в споре.

- 12. Согласно подпункту (b) судья обязан опираться на собственное независимое суждение при разрешении спора и не допускать, чтобы ему указывали на то, каким должен быть результат разбирательства или как решать вопросы, затронутые в ходе разбирательства. Термин «указание» в подпункте (b) означает любой приказ, предписание, рекомендацию или инструкцию, которые могут не быть выражены напрямую и могут поступать из разных частных или публичных источников, включая министерства, ведомства, государственные структуры, организации предпринимателей или деловые ассоциации. Формулировка «по любому вопросу, рассматриваемому при разбирательстве в рамках постоянного механизма» означает фактические, процедурные или материально-правовые вопросы, рассматриваемые в ходе такого разбирательства.
- 13. С другой стороны, подпункт (b) будет позволять судье: і) соблюдать обязательные толкования, издаваемые совместным комитетом в соответствии с международным инвестиционным договором, из которого возник спор; іі) принимать во внимание мнения Сторон договора (включая Стороны договора, не участвующие в споре) по вопросам толкования; ііі) действовать в соответствии с соглашением сторон в споре или с любыми методическими материалами, предоставленными постоянным механизмом; iv) ссылаться на решения постоянного механизма, других судов, в том числе третейских судов; v) учитывать доводы сторон в споре, представления сторон, не участвующих в споре, и заключения экспертов. В зависимости от структуры и порядка организации работы постоянного механизма, если судья первой инстанции будет ссылаться или опираться на обязательное судебное решение или толкование апелляционной инстанции, вынесенное в рамках того же постоянного механизма, то это не будет считаться получением указаний по смыслу подпункта (b).
- 14. В подпункте (с) упоминаются виды отношений, которые способны оказывать влияние на поведение судьи и которые могли

иметь место в прошлом, в настоящий момент или с разумной долей вероятности могут ожидаться в будущем. Формулировка «ожидаемых в будущем» указывает на то, что на независимость или беспристрастность судьи не должны влиять отношения, которые, как он или она могут обоснованно предположить, могут возникнуть в будущем. Сам по себе факт существования таких отношений не является доказательством того, что судья недостаточно независим или недостаточно беспристрастен. Скорее, такие отношения должны оказать влияние на поведение судьи, в том числе на выносимые суждения и принимаемые судебные решения.

- 15. В подпункте (d) говорится об «использовании» положения судьи для продвижения любых финансовых или личных интересов в отношении стороны в споре при разбирательстве в рамках постоянного механизма или в результате разбирательства в рамках постоянного механизма. Соответственно, здесь определяющую роль играет именно использование положения судьи для продвижения такого интереса. А состоялось ли продвижение, не имеет значения. Даже если полученная или искомая выгода была незначительной или минимальной, намеренное использование служебного положения для реализации собственного интереса будет считаться нарушением обязанности, предусмотренной пунктом 1.
- 16. Формулировка «брать на себя любые функции» в подпункте (е) означает принятие на себя профессиональных обязанностей (например, члена совета директоров предприятия, тесно связанного со стороной в споре), которые затруднят выполнение судьей своих обязанностей независимым и беспристрастным образом. Термин «выгоды» в том же подпункте означает любые подарок, преимущество, привилегию или вознаграждение. Возможности судьи в отношении принятия на себя любых профессиональных обязанностей, не входящих в сферу его или ее полномочий, обусловлены положениями пунктов 1 и 2 статьи 4, а именно обязанностью заявлять о любой другой функции или любом другом занятии в соответствии с правилами постоянного механизма.
- 17. В подпункте (f) указывается, что к нарушению упомянутой в пункте 1 обязанности действовать независимо и беспристрастно может привести действие или бездействие судьи, которое создает видимость отсутствия независимости или беспристрастности. Этим подпунктом подчеркивается необходимость того, чтобы судья сохранял бдительность и проявлял инициативность с целью не создавать впечатления предвзятости.

#### Статья 4. Ограничение на одновременное выполнение нескольких функций

Запрет на исполнение каких-либо политических или административных обязанностей

- 18. Пунктом 1 судье запрещается выполнять какие-либо политические или административные функции за рамками постоянного механизма. Судье будет запрещено, например, выступать в качестве лидера или занимать какую-либо должность в политической организации, публично поддерживать или выступать против кандидата на государственную должность, выступать с речами от имени политической организации или кандидата, а также собирать средства для политической организации или кандидата или делать пожертвования в их пользу. Это ограничение не распространяется на политические или административные функции, которые судья может выполнять в рамках постоянного механизма в соответствии с правилами постоянного механизма или условиями своего назначения. Например, судья сможет выполнять функции председателя постоянного механизма, избираемого путем голосования (и участвовать в таком голосовании), или возглавлять комитет по финансам и бюджету постоянного механизма.
- 19. Судья обязан не посвящать себя никакому занятию профессионального характера, несовместимому с его или ее обязанностью действовать независимо и беспристрастно или в соответствии с требованиями, вытекающими из условий его или ее назначения. В частности, согласно второму предложению пункта 1, судье запрещается одновременно выступать в качестве законного представителя или свидетеля-эксперта при другом разбирательстве, даже если оно проводится в рамках постоянного механизма. При этом еще один момент не регулируется во втором предложении, но регулируется условиями назначения судьи, которые могут не разрешать одновременно выполнять функции арбитра, а кандидат может быть обязан сложить с себя все обязанности арбитра до назначения судьей.
- 20. Согласно пункту 2 судья обязан заявлять о любой другой функции или любом другом занятии и делать это в соответствии с правилами постоянного механизма. После подачи такого заявления будет приниматься решение относительно того, запрещается ли такая функция или такое занятие в соответствии с пунктом 1 или нет. Например, постоянный механизм исходя из своих правил, а также условий назначения судьи будет решать вопрос о том, может ли судья выполнять функции арбитра при разбирательстве, которое проводится вне рамок постоянного механизма.

- 21. Пункты 3 и 4 применяются к бывшим судьям, ограничивая те функции, которые они могут выполнять по истечении срока их полномочий. Оба пункта ограничивают участие бывших судей в разбирательствах, которые проводятся в рамках этого постоянного механизма.
- 22. В пункте 3 речь идет о разбирательстве, которое было начато до истечения срока полномочий судьи, и при этом не имеет значения, занимался ли данный судья этим разбирательством или нет. Сфера действия запрета является широкой и охватывает любое участие, включая действия в качестве судьи ad hoc, законного представителя, свидетеля-эксперта, третьей стороны, предоставляющей финансирование, или amicus curiae.
- 23. В пункте 4 речь идет о разбирательстве, которое было начато после истечения срока полномочий судьи. В течение трех лет после окончания срока полномочий бывший судья не сможет выступать в качестве законного представителя или свидетеля-эксперта в разбирательстве, проводимом при постоянном механизме.

#### Статья 5. Обязанность проявлять усердие

24. Конкретные обязанности судьи, предусмотренные статьей 5, указываются в условиях назначения судьи или в правилах постоянного механизма.

#### Статья 6. Добросовестность и компетентность

- 25. В подпункте (a) перечислены элементы поведения, которые обычно ожидаются от судьи. Термин «вежливость» означает учтивое и уважительное отношение к участникам разбирательства при взаимодействии с ними. Он также связан с проявлением судьей своего профессионализма. Что касается подпункта (b), то оценивать профессиональные навыки и компетенцию, требуемые от кандидата, прежде чем он или она будет утвержден (утверждена) в качестве судьи в соответствии с правилами постоянного механизма, будет, как правило, компетентный орган в составе постоянного механизма.
- 26. Положения подпункта (*c*) об обязанности не делегировать функции принятия решений не наносят ущерба правилам постоянного механизма, например правилу, позволяющему предоставлять судье, выполняющему функции председателя постоянного

механизма, полномочия принимать при определенных обстоятельствах решения по определенным вопросам. Этот подпункт также не запрещает судье поручать какому-либо лицу, например референту, подготовку частей предварительных проектов решений под его или ее руководством при условии, что судья тщательно будет проверять эти проекты, с тем чтобы окончательный текст отражал аргументацию и решение именно судьи, а не референта.

#### Статья 7. Обмен сообщениями ex parte

27. Статья 7 запрещает обмен сообщениями ех рагtе, как он определяется в пункте (c) статьи 1 (см. пункт 4 выше), за исключением случаев, когда он разрешен правилами постоянного механизма.

#### Статья 8. Конфиденциальность

- 28. Статья 8 устанавливает обязанность соблюдать конфиденциальность. Обязанности, предусмотренные пунктом 1, продолжают действовать неопределенное время. Они сохраняются после окончания срока полномочий судьи и, таким образом, распространяются и на бывшего судью. Обязанности, предусмотренные пунктом 1, должны выполняться в отношении любого разбирательства, проводимого в рамках постоянного механизма, а не только в отношении тех разбирательств, которыми занимается или занимался судья. В Кодексе не рассматривается вопрос о том, в какой мере судья может иметь доступ к информации, касающейся разбирательства, которое проводится кем-то другим, в том числе к подготовленным проектам решений и содержанию прений в рамках такого разбирательства, поскольку этот аспект обычно регулируется правилами постоянного механизма.
- 29. Подпункт (а) пункта 1 запрещает судье и бывшему судье раскрывать или использовать любую информацию, касающуюся разбирательства или полученную в связи с разбирательством, которое проводится в рамках постоянного механизма. Термин «раскрывать» означает разглашать или распространять информацию или материал путем предоставления ее любому лицу без необходимости получать разрешение на доступ к таким информации или материалу, в том числе путем предоставления к ней всеобщего доступа. Термин «использовать» означает найти применение такой информации или материалу вне судебного разбирательства, например, имея доступ к такой информации или материалу, извлекать из этого выгоду. При этом данный подпункт не предусматривает ограничений в отношении раскрытия или использования

информации для целей проводимого разбирательства, и, соответственно, члены постоянного механизма могут обсуждать между собой информацию, предоставленную сторонами в споре или иным образом полученную в ходе разбирательства.

- 30 Подпункт (b) пункта 1 запрещает судье и бывшему судье раскрывать информацию о любых проектах решений, подготовленных в ходе разбирательства в рамках постоянного механизма. Подпункт (c) пункта 1 запрещает судье и бывшему судье раскрывать содержание прений в ходе разбирательства в рамках постоянного механизма.
- 31. В пункте 2 предусматривается, что судья не должен комментировать решение, вынесенное в ходе разбирательства в рамках постоянного механизма. Этот запрет распространяется на бывшего судью и действует три года с момента окончания срока его или ее полномочий. Это положение соответствует пункту 4 статьи 4, которая запрещает бывшему судье в течение трех лет выступать в качестве законного представителя или свидетеля-эксперта в любом разбирательстве в рамках постоянного механизма.
- 32. Формулировка «если это не разрешено правилами постоянного механизма» в пунктах 1 и 2 предусматривает, что правила постоянного механизма могут содержать дополнительные исключения, позволяющие судье или бывшему судье раскрывать или комментировать информацию при определенных обстоятельствах.
- 33. В пункте 3 предусматривается общее исключение из обязанностей, предусмотренных предыдущими пунктами статьи 8. Речь идет о случаях, когда: і) судья или бывший судья в силу юридического обязательства должен раскрыть информацию в суде или другом компетентном органе; или іі) судья или бывший судья должен раскрыть такую информацию для защиты или осуществления своих законных прав или в связи с разбирательством в суде или другом компетентном органе.

# Статья 9. Обязанность раскрывать информацию

34. В статье 9 рассматриваются обязанности кандидата и судьи по раскрытию информации.

#### Стандарт и объем раскрытия информации

35. Стандарт и объем раскрытия информации, согласно пункту 1, являются достаточно широкими и охватывают любые

обстоятельства, включая любые интересы, отношения или другие вопросы, которые могут вызвать оправданные сомнения в независимости или беспристрастности кандидата или судьи. Сомнения являются оправданными, если какое-либо разумное лицо, зная соответствующие факты и обстоятельства, сделает вывод, что существует вероятность того, что на кандидата или судью при вынесении решения могут повлиять какие-либо факторы, отличные от существа дела, представленного сторонами в споре.

36. Временные ограничения в отношении обстоятельств, которые подлежат раскрытию в соответствии с пунктом 1, не установлены. Так, например, необходимо будет раскрывать информацию об обстоятельстве, имевшем место ранее чем в последние пять лет до обращения к кандидату, если оно может вызвать оправданные сомнения. Аналогичным образом, кандидат должен будет раскрывать информацию о любой публикации или докладе, которые он или она подготовил (подготовила), к примеру, семь лет назад, если они могут вызвать обоснованные сомнения в его (ее) независимости или беспристрастности.

#### Раскрытие информации в соответствии с пунктами 2 и 3

- 37. Пункты 2 и 3 включают перечень сведений, подлежащих раскрытию в обязательном порядке, независимо от того, могут ли они вызвать оправданные сомнения согласно пункту 1 или нет. Другими словами, эти пункты не просто расширяют объем информации, подлежащей раскрытию в соответствии с пунктом 1, они устанавливают минимальное требование к раскрытию информации, которое не зависит от требования, предусмотренного в пункте 1. Это объясняется тем, что информация, раскрываемая в соответствии с пунктами 2 и 3, может способствовать выявлению любой потенциальной коллизии интересов. Вместе пункты 1–3 устанавливают требование широкого раскрытия информации кандидатом и судьей, поскольку информацию, не подпадающую под действие пункта 1, возможно, все равно будет необходимо раскрывать в соответствии с пунктами 2 и 3 и наоборот.
- 38. Согласно пункту 2 должна раскрываться информация обо всех разбирательствах, в которых участвует или участвовал кандидат за последние пять лет. К их числу относятся разбирательства, в рамках которых он или она выступал (выступала) в качестве арбитра, законного представителя или свидетеля-эксперта, а также разбирательства, в рамках которых кандидат выполнял другие функции (например, разбирательство в национальном суде, в ходе которого кандидат выступал в качестве судьи).

- 39. Пункт 3 обязывает судью раскрывать определенные сведения в отношении разбирательства, которое будет проводиться или проводится им или ею с вынесением решения по спору. Поэтому под «разбирательством» в этих подпунктах подразумевается конкретное разбирательство, а не все разбирательства в рамках постоянного механизма.
- 40. Подпункт (а) требует раскрытия информации, имеющей отношение к возможным конфликтам, возникающим из финансовых, деловых, профессиональных и близких личных отношений, которые судья может иметь с другими лицами или субъектами, участвующими в разбирательстве. Информация, подлежащая раскрытию в соответствии с подпунктом (а), должна представляться только об отношениях за последние пять лет.
- 41. «Деловые» отношения означают любые имевшие место в прошлом или нынешние отношения, связанные с коммерческой деятельностью, как правило представляющей взаимный финансовый интерес, с физическими или юридическими лицами, перечисленными в подпункте (a), налаживаемые либо напрямую, либо опосредованно через другое физическое или юридическое лицо, будь то с его ведома или без него.
- 42. Под «профессиональными» отношениями подразумеваются, например, отношения, возникающие в случаях, когда судья был сотрудником, помощником или партнером в той же юридической фирме, в которой работало другое лицо, участвующее в разбирательстве. К таким отношениям могут также относиться, например, участие в прошлом в одном и том же проекте или в рассмотрении одного и того же дела, например, в качестве адвоката противоположной стороны или соарбитра. В свою очередь, членство в одной профессиональной ассоциации, общественной или благотворительной организации наряду с другим лицом, участвующим в судебном разбирательстве, обычно не является профессиональными отношениями.
- 43. Под «близкими личными» отношениями подразумеваются, в частности, отношения, предполагающие такую степень близости, которая выходит за рамки финансовых, деловых или профессиональных отношений (например, судья является близким членом семьи или имеет давние дружеские отношения с законным представителем одной из сторон в споре). При этом обучение в одном классе в школе, случайное знакомство или знакомство на общественных мероприятиях или дальние родственные связи не обязательно будут приводить к налаживанию близких личных отношений.
- 44. Подпункт (b) требует раскрытия информации о любой финансовой или личной заинтересованности в исходе

разбирательства или в любом другом разбирательстве, касающемся той же меры, с участием той же стороны в споре или лица или субъекта, указанного стороной в споре в качестве связанного с ней. Понятие «финансовая заинтересованность» в подпункте (b) не включает в себя выплату гонорара судье или возмещение судебных издержек.

- 45. Под формулировкой «с лицом или субъектом, указанным стороной в споре в качестве связанного с ней» в подпунктах (a)(iv) и (b)(iii) подразумеваются, например, материнские компании, дочерние компании или филиалы стороны в споре, на которые сторона в споре указала как на связанные с ней или имеющие отношение к разбирательству.
- 46. Если судья имеет какую-либо финансовую или личную заинтересованность в этом лице или структуре, то, даже если об этом не упоминается в подпункте (b)(iii), поскольку в нем основное внимание уделяется «разбирательству» с участием такого лица или структуры, эту информацию также необходимо будет раскрыть в соответствии с подпунктом (a).

## Обязанность прилагать все разумные усилия и раскрывать информацию в случае сомнений

47. Согласно пункту 4 кандидат или судья обязаны проявлять инициативу в меру своих возможностей, для того чтобы узнать об обстоятельствах и информации, указанных в пунктах 1-3, и надлежащим образом выполнить требование к раскрытию информации. Например, это может подразумевать проведение проверки соответствующей документации, уже имеющейся в распоряжении кандидата или судьи, соответствующих проверок на предмет наличия коллизии или же в случае возникновения сомнений или, если это будет сочтено необходимым, направление лицам или структурам, участвующим в разбирательстве, просьбы предоставить дополнительную информацию для проведения надлежащей оценки. Согласно пункту 7 кандидат или судья, если они сомневаются в необходимости раскрытия той или иной информации, обязаны все же раскрывать такую информацию. Кандидат или судья должен склоняться в пользу раскрытия информации и должен обеспечить, чтобы раскрываемая информация содержала сведения об обстоятельствах, которые могут, с точки зрения сторон в споре, вызвать сомнения в его беспристрастности или независимости.

#### Форма и сроки раскрытия информации

48. В пунктах 5 и 6 предусматривается, что кандидат и судья раскрывают информацию в соответствии с правилами постоянного

механизма. Кандидат будет, скорее всего, обязан раскрывать информацию перед утверждением в должности судьи, а судья — как только ему или ей станет известно об обстоятельствах или сведениях, упомянутых в пунктах 1 и 3. Кандидат и судья могут раскрыть информацию, заполнив соответствующие бланки, приведенные в приложениях 1 и 2. Они представляют собой упрощенные образцы бланков, и их использование не является обязательным. В любом случае кандидат и судья должны обеспечить, чтобы раскрываемые обстоятельства и информация были изложены исчерпывающим образом.

49. Согласно пункту 6 обязанность судьи раскрывать информацию не ограничивается по времени. Если судье становится известно о любых новых обстоятельствах или информации, о которых говорится в пунктах 1 или 3, или они доводятся до его или ее сведения, то он или она обязан (обязана) незамедлительно раскрыть такие обстоятельства или информацию. Судья обязан проявлять неизменную бдительность и инициативность в отношении своих обязанностей раскрывать информацию на протяжении всего срока действия его или ее полномочий.

#### Нераскрытие информации

50. В пункте 8 разъясняется, что несоблюдение требований в отношении раскрытия информации, предусмотренных в статье 9, само по себе не обязательно свидетельствует об отсутствии независимости или беспристрастности. Скорее, факт нарушения статьи 3 определяется по содержанию раскрытой или нераскрытой информации. Однако при этом не следует толковать пункт 8 как предложение или разрешение не соблюдать предусмотренное статьей 9 требование раскрывать информацию. Факт нераскрытия информации действительно может иметь значение для того, чтобы сделать вывод о нарушении обязанности действовать независимо и беспристрастно, с учетом нераскрытой информации и других соответствующих обстоятельств.

#### Конфиденциальность и обязанность раскрывать информацию

51. Если кандидат или судья обязаны соблюдать конфиденциальность и не имеют права раскрывать все обстоятельства или информацию, требуемые статьей 9, то он или она должен (должна) проинформировать об этом компетентный орган и раскрыть информацию по возможности в таком объеме, который позволил бы оценить его или ее независимость и беспристрастность. Например, в отношении перечисления разбирательств в

соответствии с пунктом 2 кандидат может: і) отредактировать определенную информацию; іі) раскрыть информацию о регионе, в котором находятся стороны, соответствующей отрасли или секторе, применимых правилах; и ііі) указать, что он или она обязан (обязана) соблюдать конфиденциальность и что информация, конфиденциальность которой должна быть сохранена, относится к пункту 2.

#### Статья 10. Соблюдение Кодекса поведения

- 52. В статье 10 речь идет о соблюдении Кодекса, которое регулируется правилами постоянного механизма. Правила постоянного механизма могут предусматривать меры наказания за любое нарушение Кодекса.
- 53. Содействовать обеспечению соблюдения Кодекса можно, например, путем установления требования, обязывающего кандидата или судью подписывать соответствующую декларацию, используя бланк, содержащийся в приложениях 1 или 2.